

## Viktiga säkerhetsanvisningar



Se elektrisk och säkerhetsrelaterad information på undersidan före installation eller användning av produkten.

- Undvik att tappa produkten.
- Plocka inte isär produkten.
- Utsätt inte för vätskor.
- För säker och snabb laddning ska du använda originalkablar eller certifierade kablar.
- Produkten är endast lämplig i milda klimat.
- Produkten får inte användas i högre omgivningstemperatur än 40 °C.
- Produkten får inte utsättas för öppna lågor som tända ljus.
- Rengör endast produkten med en torr trasa eller borste.

## Specifikationer

Inspänning		5V = 2A
Trådlös utgång		5W

### Försäkran om efterlevnad

Härmed försäkras Anker Innovations Limited att produkttyp A2533 uppfyller kraven i direktiv 2014/53/EU och 2011/65/EU. EU:s försäkran om efterlevnad finns att läsa i sin helhet på följande webbadress:

<https://www.anker.com>

	Endast för inomhusbruk
	Den här symbolen indikerar att den här produkten inte ska behandlas som hushållsavfall. Den ska istället lämnas över till tillämplig insamlingspunkt för återvinning av elektrisk och elektronisk utrustning.

## JP

LED インジケーター	意味
青色に 3 秒間点灯後に消灯	電源に接続
青色の点灯	モバイル機器の充電中
青色の点滅	金属製の物体または異物が検出されました
緑色に点滅	過電圧からの保護のため、5V = 2A 対応 DC アダプターに切り替える必要があります



- 次の場合では機器をワイヤレス充電できません。
  - 磁石 / 鉄製プレート付きのケースを使用している
  - ポップソケット付きのケースを使用している
  - 非常に分厚い (例 :5mm 以上) ケースを使用している
- 正しくワイヤレス充電を行えない、または発熱するおそれがあるため、機器とワイヤレス充電器の間にものを置かないでください (例 : 車載用マウントの金属パッド、クレジットカード、鍵、小銭、金属、NFC カード (非接触 IC カード) など)。
- ワイヤレス充電器は有線での充電よりも手軽に充電できますが、仕様上、充電速度は有線での充電よりも遅くなります。
- 周囲の温度が高い場合、出力が低下し充電速度が落ちますが、これはすべてのワイヤレス充電器に共通する現象です。25°C 未満の環境でのご使用を推奨しています。
- 機器の保護ケースやワイヤレス充電器上での機器の設置場所によって、充電速度が変化します。ワイヤレス充電器の中央から離れるほど、充電速度は遅くなります。

## 安全にご利用いただくために



本製品のご使用前に、以下の安全に関する注意事項を必ずお読みください。

- 落とさないでください。
- 危険ですので分解しないでください。
- 液体に接触させないでください。
- すばやく安全に充電するため、純正ケーブルまたは認証されたケーブルをご使用ください。
- 本製品は極端に暑いもしくは寒い気候での利用には適しておりません。
- 気温が 40°C を超える環境では、本製品は使用しないでください。
- ろうそくなど火がついたものを本製品の上に置かないでください
- 本製品をお手入れする際には、乾いた布またはブラシのみを使用してください。

## 仕様

入力		5V = 2A
ワイヤレス出力		5W

## 適合宣言

Anker Innovations Limited は、本製品 (品番: A2533) が指令 2014/53/EU および、2011/65/EU に適合していることをここに宣言します。EU 適合宣言書の全文は、次の URL から参照できます：

<https://www.anker.com>

	屋内使用限定
	本製品を廃棄する際は、お住まいの自治体のルールに従ってください。

## KO

LED  표시등	상태
파란색 점등 (3 초) 후 꺼짐	전원이 연결됨
파란색 점등	모바일 장치 충전 중
파란색 점멸	고속 또는 비정상적인 물체 감지
초록색으로 깜빡임	과전압 보호 기능, 5V = 2A DC 어댑터로 전 환해야 함을 나타냄



- 다음 시나리오에서는 무선으로 장치를 충전할 수 없습니다.
  - 자기 / 철판이 있는 케이스 사용
  - 팝 소켓이 있는 케이스 사용
  - 매우 두꺼운 (> 5mm) 휴대전화 보호 케이스 사용
- 장치 및 무선 충전기 표면 사이에 차량용 거치대의 금속 패드, 신용 카드, 집 열쇠, 동전, 금속, NFC 카드를 포함한 어떠한 물체도 두지 마십시오. 이로 인해 무선 충전 오류 또는 과열이 발생하게 됩니다.
- 무선 충전기는 유선 충전기보다 충전하기 편리하지만, 현재의 무선 기술 한계로 인해 충전 속도가 유선 충전기보다 느립니다.
- 높은 온도는 충전 속도를 줄이고 전원을 제한하며, 이는 모든 무선 충전기의 공통적인 현상입니다. 25°C / 77 °F 미만의 온도 환경에서 장치를 충전하는 것이 좋습니다.
- 휴대전화 보호 케이스와 무선 충전기에 있는 장치의 위치 둘 다 충전 속도에 영향을 줍니다. 무선 충전기의 중앙에서 멀리 떨어질수록 충전 속도가 느려집니다.

## 중요 안전 지침

  본 제품을 설치 또는 사용하기 전에 하단의 전기 및 안전 정보를 참조해 주십시오.

- 떨어뜨리지 마십시오.
- 분해하지 마십시오.
- 액체에 닿지 않도록 주의하십시오.
- 안전하고 빠른 충전을 위해 정품 또는 인증 케이블을 사용하십시오.
- 이 제품은 적정한 기후에서만 사용하기 적합합니다.
- 제품 사용 시 최고 주위 온도는 40°C를 초과하면 안 됩니다.
- 양초와 같은 화염원을 이 제품 위에 놓으면 안 됩니다.
- 제품을 청소할 때는 마른 천 또는 브러시만 사용하십시오.
- 해당무선설비기기는 운용 중 전파혼신가능성이 있으므로 인명안전과 관련된 서비스는 할 수 없습니다

## 사양

입력		5V $\equiv$ 2A
무선 출력		5W

해당무선설비기기는 운용 중 전파혼신가능성이 있으므로 인명안전과 관련된 서비스는 할 수 없습니다

### 자기 적합성 선언

Anker Innovations Limited는 제품 유형 A2533 이 2014/53/EU & 2011/65/EU 규격을 준수함을 선언합니다. EU 자기 적합성 선언은 다음 인터넷 주소에서 확인할 수 있습니다.

<https://www.anker.com>

	실내 전용
	이 표시는 본 제품이 생활폐기물로 처리되지 않음을 의미합니다. 본 제품은 전기전자제품 재활용 수집소에서 처리됩니다.

## CN

LED 指示灯	状态
常亮蓝色 3 秒, 然后熄灭	已连接电源
常亮蓝色	为移动设备充电
闪烁蓝色	检测到金属或异物
闪烁绿灯	过电压保护, 指示需要切换为 5V $\equiv$ 2A 直流适配器



- 您无法在下列情形下为设备无线充电：
  - 使用带有磁板 / 铁板的外壳；
  - 使用带有可折叠手柄和支架的外壳；
  - 使用超厚 (> 5 毫米) 手机保护壳。
- 请勿将任何异物放在设备和无线充电器的表面，包括车载支架上的金属垫、信用卡、门钥匙、硬币、金属物品或 NFC 卡，否则可能会导致无线充电失败或过热。
- 与有线充电器相比，无线充电使充电更加方便，但受到当前无线技术的局限，充电速度要慢于有线充电器。
- 高温会导致充电速度下降并限制充电功率，这是所有无线充电器常见的现象。建议在温度低于 25°C / 77°F 的环境中为设备充电。
- 手机保护壳以及设备放在无线充电器上的位置均会影响充电速度。其放在无线充电器上离中心位置越远，充电速度越慢。

## 重要安全须知

 在安装或操作本产品之前，请参阅最下方的电气安全信息。

- 避免掉落。
- 请勿拆卸。
- 请勿暴露在液体中。
- 要安全快速充电，请使用原装或经过认证的数据线。
- 本产品仅适合在适度的温度环境中使用。
- 本产品不得在超过 40°C 的室内环境中使用。
- 禁止在本产品上放置明火源（如蜡烛）。
- 只能使用干布或刷子清洁本产品。

## 规格

输入		5V = 2A
无线输出		5W

## 符合性声明

特此声明，Anker Innovations Limited 的产品类型 A2533 符合指令 2014/53/EU 及 2011/65/EU 的规定。欧盟符合性声明的全文可在以下网址获取：

<https://www.anker.com>

	仅限室内使用
	此符号表明本产品不得作为生活垃圾处理，而应将本产品交至相应的废品收集站，进行电子电气设备回收处理。

## AR

LED  مؤشر	الحالة
بضء المؤشر باللون الأزرق الثابت لمدة 3 ثوانٍ، ثم ينطفئ	لاتصال بالبطاقة
بضء المؤشر باللون لأزرق الثابت	شحن الجهاز المحمول
يومض المؤشر باللون الأزرق	اكتشاف أجسام معدنية أو غير طبيعية
أخضر وامض	حماية من الجهد الزائد، مما يشير إلى أنك بحاجة إلى التبديل إلى محول تيار مستمر (DC) 5 فولت = 2 أمبير

• لا يمكنك شحن جهازك لاسلكياً في هذه السيناريوهات:

- استخدام عتبة ذات لوح مغناطيسي/حديدي؛
- استخدام عتبة ذات مقبس pop؛
- استخدام عتبة هاتف وافية لفئة السماعة (< 5 مم).

• لا تضع أي أجسام غريبة بين جهازك وسطح الشاحن اللاسلكي، بما في ذلك لوحات معدنية على آلة تثبيت في السيارة أو بطاقات ائتمان أو مفاتيح أبواب أو عملات معدنية أو معادن أو بطاقات NFC مما قد يؤدي إلى فشل الشحن اللاسلكي أو ارتفاع درجة الحرارة بشكل مفرط.

• تجعل أجهزة الشحن اللاسلكية عملية الشحن أكثر ملاءمة من أجهزة الشحن السلكية، لكن عند حصرها في التكنولوجيا اللاسلكية الحالية، تكون سرعة الشحن أقل من سرعة الشواحن السلكية.

• ستؤدي درجات الحرارة المرتفعة إلى تقليل سرعة الشحن وتقييد الطاقة، وهي ظاهرة شائعة في جميع الشواحن اللاسلكية. يوصى بشحن جهازك في البيئات التي تقل فيها درجات الحرارة عن 25 درجة مئوية / 77 درجة فهرنهايت.

• تؤثر كل من عتبة الهاتف الواقية ووضعية جهازك في الشاحن اللاسلكي على سرعة الشحن. كلما تم وضع الهاتف بعيداً عن مركز الشاحن اللاسلكي، كانت سرعة الشحن أبطأ.



## تعليمات السلامة الهامة

يُرجى الرجوع إلى المعلومات الكهربائية ومعلومات الأمان في الأسفل قبل تثبيت المنتج أو تشغيله.

- تجنب إسقاط المنتج.
- لا تفككه.
- لا تعرّضه للسوائل.
- استخدم كبلات أصلية أو معتمدة للحصول على أسرع إمكانية شحن وأكثرها أمانًا.
- يلائم هذا المنتج المناخ المعتدل فقط.
- يجب ألا يتجاوز الحد الأقصى لدرجة الحرارة المحيطة أثناء استخدام المنتج 40 درجة مئوية.
- يجب عدم وضع أي مصادر لهب مكتوفة على هذا المنتج، مثل الشموع.
- استمن فقط بقطعة قماش جافة أو فرشاة لتنظيف هذا المنتج.

## المواصفات

5V = 2A		الإدخال
5W		خرج لاسلكي

## بيان المطابقة

بموجب هذه الوثيقة، تعلن شركة Anker Innovations Limited أن المنتج من نوع A2533 متوافق مع أمر التوجيه EU/53/2014 و EU/65/2011 يتوفر النص الكامل لبيان مطابقة الاتحاد الأوروبي على الموقع الإلكتروني التالي:

	للإستخدام الداخلي فقط
	يشير هذا الرمز إلى أنه لا يجب التعامل مع هذا المنتج على أنه نفايات منزلية. بدلاً من ذلك، سيتم تسليمه إلى نقطة التجميع المناسبة لإعادة تدوير الأجهزة الكهربائية والإلكترونية

## Customer Service

CS: Zákaznické služby DA: Kundeservice DE: Kundenservice  
 EL: Εξυπηρέτηση πελατών ES: Atención al Cliente FI: Asiakaspalvelu  
 FR: Service Client HU: Ügyfélszolgálat IT: Servizio Clienti  
 NL: Klantenservice NO: Kundeservice PL: Obsługa klienta  
 PT: Serviço de Apoio ao Client RU: Обслуживание клиентов  
 SK: Služby pre zákazníkov SL: Podpora uporabnikov SV: Kundenservice  
 JP: カスタマーサポート KO: 고객 서비스 CN: 客服支持  
 AR: خدمة العملاء



### EN: 18-month limited warranty\*

CS: 18měsíční omezená záruka  
 DA: 18 måneders begrænset garanti  
 DE: 18 Monate beschränkte Herstellergarantie\*  
 EL: 18μηνη περιορισμένη εγγύηση  
 ES: Garantía limitada de 18 meses\*  
 FI: 18 kuukauden rajoitettu takuu  
 FR: Garantie de 18 mois\*  
 HU: 18 hónapos korlátozott szavatosság  
 IT: Garanzia valida 18 mesi\*  
 NL: Beperkte garantie van 18 maanden  
 NO: 18-måneders begrenset garanti  
 PL: 18-miesięczna ograniczona gwarancja  
 PT: 18 meses de garantia limitada  
 RU: Ограниченная гарантия на 18 месяцев  
 SK: 18-mesačná obmedzená záruka  
 SL: 18-mesečna omejena garancija  
 SV: 18 månaders begränsad garanti  
 JP: 通常保証18ヶ月(延長あり)  
 KO: 18개월의 제한 보증이 적용됩니다  
 CN: 18个月质保期

AR: 18 شهراً محدودة



### EN: Lifetime technical support

CS: Doživotní technická podpora  
 DA: Teknisk support i driftslevetid  
 DE: Lebenslange technischer Support  
 EL: Τεχνική υποστήριξη καθ' όλη τη διάρκεια ζωής του προϊόντος  
 ES: Asistencia técnica de por vida  
 FI: Elinkäinen tekninen tuki  
 FR: Support technique à vie  
 HU: Élethosszig tartó műszaki támogatás  
 IT: Assistenza post-vendita a vita  
 NL: Levenslange technische ondersteuning  
 NO: Teknisk støtte med livstidsgaranti  
 PL: Dożywotnie wsparcie techniczne  
 PT: Supporte técnico ao longo da vida útil do produto  
 RU: Техническая поддержка на весь срок эксплуатации  
 SK: Doživotná technická podpora  
 SL: Tehnična podpora skozi celotno življenjsko dobo izdelka  
 SV: Livstids teknisk support  
 JP: テクニカルサポート  
 KO: 기술 지원이 평생 제공됩니다  
 CN: 终身客服支持 AR: 终身客服支持

AR: الدعم الفني مدى الحياة



@Anker  
@Anker Japan  
@Anker Deutschland



@AnkerOfficial  
@Anker\_JP



@Anker



support@anker.com  
support.mea@anker.com (For Middle East and Africa Only)



(US) +1 (800) 988 7973 Mon-Fri 9:00am - 5:00pm (PT)  
(UK) +44 (0) 1604 936200 Mon-Fri 6:00 - 11:00 (GMT)  
(DE) +49 (0) 69 9579 7960 Mo-Fr 6:00 - 11:00  
(中国) +86 400 0550 036 周一至周五 9:00 - 17:30  
(日本) 03 4455 7823 月 - 金 9:00 - 17:00  
(Middle East & Africa) +971 42463266 Sun-Thu 9:00 - 17:30 (GMT+4)  
(UAE) +971 8000320817 Sun-Thu 9:00 - 17:30 (GMT+4)  
(KSA) +966 8008500030 Sun-Thu 8:00 - 16:30 (GMT+3)  
(Kuwait) +965 22069086 Sun-Thu 8:00 - 16:30 (GMT+3)  
(Egypt) +20 8000000826 Sun-Thu 7:00 - 15:30 (GMT+2)

**\* EN:** Please note that your rights under applicable law governing the sale of consumer goods remain unaffected by the warranties given in this Limited Warranty.

**DE:** Die gesetzlichen Gewährleistungspflichten bleiben von der beschränkten Herstellergarantie unberührt.

**ES:** Tenga en cuenta que los derechos que le conceden las leyes aplicables que rigen la venta de bienes de consumo no se ven afectados por las garantías que proporciona esta garantía limitada.

**FR:** Notez que vos droits dans le cadre de la législation régissant la vente de biens de consommation ne sont pas affectés par les garanties accordées dans cette garantie limitée.

**IT:** Si prega di notare che i diritti del cliente ai sensi della legge applicabile in materia di vendita di beni di consumo non sono influenzati dalle garanzie concesse dalla presente Garanzia limitata.

